

Gebruiksaanwijzing



Charger 1.0 miniRITE R

Oticon More™
Oticon Opn S™
Oticon Opn Play™
Oticon Ruby

Inleiding

In dit boekje vindt u informatie over het gebruik en het onderhoud van uw nieuwe oplader.

Lees dit boekje aandachtig door en vergeet daarbij het hoofdstuk **Waarschuwingen** niet. Dit zal u helpen het maximale uit uw oplader te halen.

Voor vragen over het gebruik van uw oplader kunt u contact opnemen met uw hoorzorgprofessional.

Dit boekje is voorzien van een navigatiebalk, zodat u door de verschillende hoofdstukken kunt navigeren.

| **Over** | [Aan de slag](#) | [Gebruik](#) | [Waarschuwingen](#) | [Aanvullende informatie](#) |

Beoogd gebruik

Beoogd gebruik	De oplader is bedoeld voor het opladen van hoortoestellen met oplaadbare batterijen. Het product is bedoeld voor gebruik met een daarbij passende hooroplossing.
Aanwijzingen voor gebruik	Er zijn geen aanwijzingen voor gebruik (diagnose) voor de oplader zelf.
Beoogde gebruiker	Volwassenen en kinderen ouder dan 36 maanden.
Gebruiksomgeving	Binnen.
Contra-indicaties	Geen contra-indicaties.
Klinische voordelen	Zie de klinische voordelen van het hoortoestel.

BELANGRIJKE OPMERKING

Raadpleeg de gebruiksaanwijzing van uw hoortoestellen voor details over de functionaliteit van uw specifieke hooroplossing.

Inhoudsopgave

Over

Inhoud van de verpakking	5
Oplader	6
Temperatuursomstandigheden	7

Aan de slag

Oplader voorbereiden	8
De hoortoestellen opladen	9
Oplaadtijd	10

Gebruik

Voeden van de oplader via andere bronnen	12
Zorgen voor uw oplader	13

Waarschuwingen

Waarschuwingen	14
----------------	----

Aanvullende informatie

Problemen oplossen	16
Oplader: Gebruiksomstandigheden	20
Nalevingsverklaringen	21
Garantie	27

Inhoud van de verpakking

De doos bevat de volgende onderdelen:



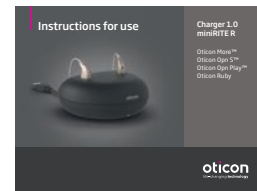
Oplader



Stekker
(verschilt van
land tot land)



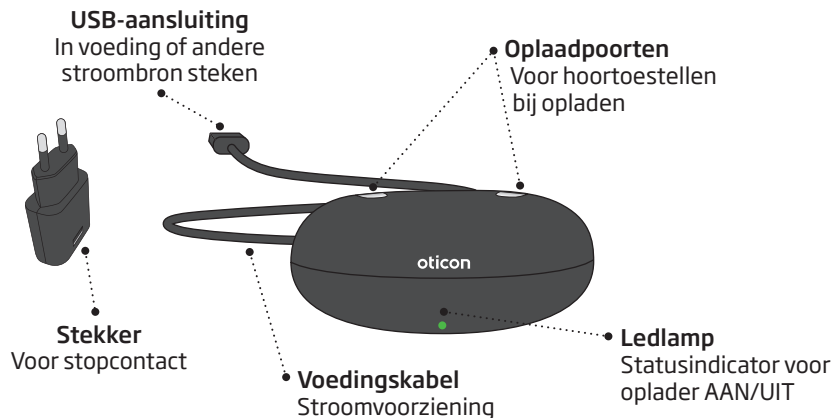
Etui voor oplader



Dit boekje

Oplader

Wat is het en wat doet het



Temperatuursomstandigheden

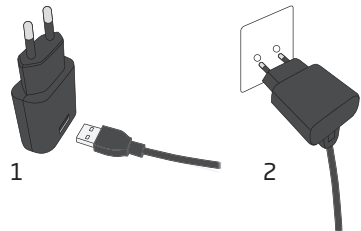
Temperatuur	Oplaadstatus
Beneden +5°C	Opladen niet mogelijk vanwege lage temperatuur
+10°C tot +35°C	Beste oplaadomstandigheden. Opladen duurt tot 3 uur.
+5°C tot +10°C en +35°C tot +40°C	Langer opladen. Opladen duurt tot 4 uur.
Boven +40°C	Opladen niet mogelijk vanwege hoge temperatuur

BELANGRIJKE OPMERKING

Zorg ervoor dat u de oplader altijd aangesloten houdt op een stroombron wanneer het hoortoestel zich in de oplaadpoort bevindt. Wanneer de oplader wordt uitgeschakeld, wordt het hoortoestel ingeschakeld en verbruikt het batterijvermogen.

Oplander voorbereiden

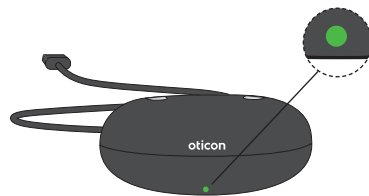
Aansluiten op stroombron



1. Steek de USB-aansluiting in de stekker.
2. Steek de stekker in een stopcontact.

De oplader wordt automatisch ingeschakeld.

Oplader is ingeschakeld



Wanneer de oplader is aangesloten op stroom, gaat de GROENE led branden.

De hoortoestellen opladen

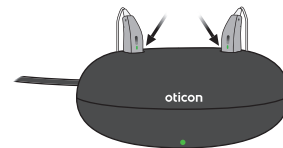
Hoortoestellen in de oplader plaatsen



Plaats de hoortoestellen in de oplaadpoorten, zoals weergegeven in de afbeelding. Zorg ervoor dat de hoortoestellen overeenkomen met de linker en rechter kleurindicatoren op de oplader.

De RODE indicator is voor het rechertoestel. De BLAUWE indicator is voor het linkertoestel.

Opladen



De leds van de hoortoestellen gaan aan wanneer de hoortoestellen juist in de oplader zijn geplaatst.

Hoortoestel leds oplaadstatus:

ORANJE / ROOD* = opladen
GROEN = volledig opgeladen

*de kleur is oranje of rood, afhankelijk van de hoortoestelfamilie. Raadpleeg de gebruiksaanwijzing van uw hoortoestel voor meer informatie.

Oplaadtijd

Laad uw hoortoestel volledig op voor het eerste gebruik.

Laad uw hoortoestel elke nacht op. Dit zorgt ervoor dat u uw dag kunt beginnen met een volledig opgeladen hoortoestel.

De oplaadtijd kan verschillen afhankelijk van de resterende capaciteit van de batterij en tussen het linker en rechter hoortoestel.

Als de batterij van uw hoortoestel volledig leeg is, is de normale oplaadtijd:

3 uur	1 uur	0,5 uur
Volledig opgeladen	50% opgeladen	25 % opgeladen

Wanneer de batterij volledig is opgeladen, stopt het oplaadproces automatisch.

Laat het hoortoestel in de oplader wanneer u het niet gebruikt.

Denk er aan de oplader aangesloten te houden op een stroombron.

Opmerking

Als u uw hoortoestel lange tijd niet hebt gebruikt en u probeert het toestel vervolgens op te laden, kan het tot 30 seconden duren voordat het hoortoestel begint met opladen. Raadpleeg de gebruiksaanwijzing van uw hoortoestel voor meer informatie.

Voeden van de oplader via andere bronnen

Het is mogelijk de oplader te voeden via andere bronnen dan een stopcontact. Dit kunt u doen met de USB-stekker van de oplader.

Zorg dat de stroombron voldoet aan USB 2.0, met minimaal 500mA uitgangsvermogen.

Voorbeelden van stroombronnen:

- Powerbank
- Computer
- Auto

Opmerking

Let er bij het gebruik van een powerbank op dat deze geen energiebesparingsstand of automatische uitschakeling heeft. Omdat dit ertoe kan leiden dat uw hoortoestellen niet volledig worden opgeladen of helemaal niet worden opgeladen.

BELANGRIJKE OPMERKING

Als u een stopcontact gebruikt, laad het hoortoestel dan op met de meegeleverde originele voeding (5,0 V/1A) voor de oplader.

Zorgen voor uw oplader

Zorg er altijd voor dat de oplader droog en schoon is vóór gebruik. Houd de oplaadpoorten stofvrij met behulp van een droge doek. Gebruik geen water of schoonmaakmiddelen om de oplaadpoorten te reinigen.

Bewaar de oplader op een droge plaats, bijv. in de slaapkamer.

Zorg ervoor dat u de oplader bewaart in een omgeving met een temperatuur tussen +5°C en +40°C.

Waarschuwingen

In verband met uw persoonlijke veiligheid en om zeker te zijn van een correct gebruik, dient u uzelf geheel vertrouwd te maken met de volgende algemene waarschuwingen voordat u uw oplader gaat gebruiken. Raadpleeg uw hoorzorgprofessional als u een onverwachte werking of ernstige incidenten ervaart met uw oplader tijdens of door het gebruik ervan. Uw hoorzorgprofessional zal u ondersteunen bij het oplossen van het probleem en, indien nodig, melding doen bij de fabrikant en/of de nationale autoriteiten.

Gebruik van de oplader

De oplader mag alleen gebruikt worden zoals is voorgeschreven en geadviseerd door uw hoorzorgprofessional.

Brandgevaar

Plaats niets anders dan de hoortoestellen in de oplaadpoorten.

Verstikkingsgevaar

De oplader en de onderdelen daarvan dienen buiten bereik van kinderen te blijven en van een ieder die ze zou kunnen inslikken of op andere wijze ietsel zouden kunnen toebrengen.

Waarschuw onmiddellijk een arts of ziekenhuis als een klein onderdeel is ingeslikt.

Warmte

Stel uw oplader nooit bloot aan extreme hitte, bijvoorbeeld door hem te laten liggen in een in de zon geparkeerde auto.

De oplader mag niet worden gedroogd in een magnetron of oven.

Aansluiting op externe apparatuur

De veiligheid van de oplader bij aansluiting op externe apparatuur met een USB-kabel is afhankelijk van de externe signaalbron. Wanneer de oplader is aangesloten op externe apparatuur die is aangesloten op een stopcontact, moet deze apparatuur voldoen aan IEC 62368-1 of gelijkwaardige veiligheidsnormen.

Brandrisico

De stroombron van uw oplader heeft onvoldoende energie om onder normale gebruiksomstandigheden brand te veroorzaken.

Problemen oplossen

Klacht	Mogelijke oorzaak	Oplossing
De led van de oplader gaat niet branden wanneer de oplader wordt aangesloten op voeding	De oplader staat niet aan	Controleer of de stekker goed is aangesloten Controleer altijd dat het opladen start om er zeker van te zijn dat de stroombron voldoende output levert voor uw oplader
De led van de oplader knippert langzaam ORANJE	De temperatuur van het hoortoestel of de oplader is te warm	Verplaats de oplader en het hoortoestel naar een locatie met een temperatuur tussen de +5°C en +40°C
De led van de oplader knippert herhaaldelijk drie keer kort ORANJE	De temperatuur van de oplader is te koud	Verplaats de oplader naar een locatie met een temperatuur tussen de +5°C en +40°C
	Systeemfout	Neem contact op met uw hoorzorgprofessional

Zie volgende pagina

Problemen oplossen

Klacht	Mogelijke oorzaak	Oplossing
De led van het hoortoestel knippert GROEN wanneer het hoortoestel in de oplader wordt geplaatst	Het hoortoestel is gedurende langere tijd niet gebruikt	Afhankelijk van hoe leeg de batterij in het hoortoestel is, hervat het hoortoestel automatisch de normale oplaadmodus na maximaal 10 minuten Zorg ervoor dat u het hoortoestel tijdens dit proces in de oplader laat staan
De led van het hoortoestel blijft uitgeschakeld wanneer het hoortoestel in de oplader wordt geplaatst	De oplader staat niet aan	Controleer of de stekker van de oplader goed is aangesloten
	De temperatuur van het hoortoestel of de oplader is te warm of te koud	Verplaats de oplader en het hoortoestel naar een locatie met een temperatuur tussen de +5°C en +40°C
	Opladen is onvolledig. De kamertemperatuur is hoger dan +35°C. Dit verlengt de oplaadtijd. De oplader is gestopt met opladen om de batterij te beschermen.	Plaats het hoortoestel opnieuw in de oplader. Het duurt nog ongeveer 15 minuten voordat het opladen voltooid is.
	Het hoortoestel is niet correct in de oplader geplaatst	Controleer de laadpoorten op vreemde voorwerpen
De led van het hoortoestel knippert ORANJE/ ROOD wanneer het hoortoestel in de oplader wordt geplaatst	Systeemfout	Neem contact op met uw hoorzorgprofessional

Oplader: Gebruiksomstandigheden

Omgevingsomstandigheden	Temperatuur: +5°C tot +40°C Vochtigheid: 5% tot 93%, niet-condenserend Atmosferische druk: 700 hPa tot 1060 hPa
Transport- en opslagomstandigheden	De temperatuur en luchtvochtigheid mogen niet voor een langere periode boven onderstaande limieten uitkomen tijdens transport en opslag: Temperatuur: -25°C tot +70°C Vochtigheid: 5% tot 93%, niet-condenserend

Raadpleeg de gebruiksaanwijzing van uw hoortoestel voor meer informatie over de gebruiksomstandigheden van uw hoortoestel.

Nalevingsverklaringen

VS en Canada

Dit apparaat voldoet aan deel 18 van de FCC-regels.

Dit apparaat voldoet aan de RF-blootstellingsrichtlijnen van de FCC en Innovation, Science and Economic Development Canada, die werden opgesteld voor een niet-gecontroleerde omgeving.

Dit apparaat moet worden geïnstalleerd en bediend met een minimale afstand van 20 cm tussen het apparaat en uw lichaam. Het gebruik van andere accessoires die niet door de fabrikant zijn geverifieerd, garandeert mogelijk niet dat ze voldoen aan de RF-blootstellingsrichtlijnen van de FCC en Innovation, Science and Economic Development Canada.

Gebruikersinformatie

Uit tests is gebleken dat dit apparaat voldoet aan de grenzen conform deel Oticon18 van de FCC-regels.

Deze grenzen zijn ingesteld om bescherming te bieden tegen storing in een installatie in een woonomgeving.

Dit apparaat genereert en gebruikt radiofrequente energie. Ook kan het radiofrequente energie uitstralen. Indien het apparaat niet geïnstalleerd en gebruikt wordt volgens de instructies, kan het schadelijke storing veroorzaken.

Er is echter geen garantie dat er geen storing zal optreden in een bepaalde installatie. Als het apparaat schadelijke storing veroorzaakt bij andere elektronische apparatuur, hetgeen kan worden gecontroleerd door het aan en uit te zetten, wordt de gebruiker geadviseerd de storing te corrigeren door een of meer van de volgende maatregelen te treffen:

- Wijzig de richting van de apparatuur of verplaats de apparatuur
- Vergroot de afstand tussen de apparatuur

Veranderingen of modificaties die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door de partij die verantwoordelijk is voor naleving, kunnen het recht doen vervallen om de apparatuur te gebruiken.

De fabrikant verklaart dat deze oplader C-1A | C-1A2 voldoet aan de essentiële eisen en bepalingen van Richtlijn EMC (2014/30/EU) en LVD (2014/35/EU).

Dit medische hulpmiddel voldoet aan EU-verordening 2017/745 inzake medische hulpmiddelen.

Een conformiteitsverklaring is verkrijgbaar bij het hoofdkantoor:

Oticon A/S
Kongebakken 9
DK-2765 Smørum
Denmark
www.oticon.global/doc



SBO Hearing A/S
Kongebakken 9
DK-2765 Smørum
Denemarken



Afval van elektronische apparatuur dient te worden weggegooid volgens de lokale voorschriften.



Beschrijving van in dit boekje gebruikte symbolen en afkortingen	
	Waarschuwingen Tekst aangeduid met een waarschuwingssymbool moet worden gelezen voordat het toestel wordt gebruikt.
	Fabrikant Het apparaat is geproduceerd door de fabrikant wiens naam en adres naast het symbool staan vermeld. Geeft de fabrikant van medische hulpmiddelen aan zoals gedefinieerd in EU-Richtlijnen 90/385/EEG, 93/42/EEG en 98/79/EG.
	CE-markering Het apparaat voldoet aan alle vereiste EU-verordeningen en -richtlijnen.
	Elektronisch afval (AEEA) Recycle hoortoestellen, accessoires en batterij volgens de lokale regelgeving. Hoortoestelgebruikers kunnen elektronisch afval ook inleveren bij hun hoorzorgprofessional. Elektronische apparatuur die valt onder Richtlijn 2012/19/EU betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA).
	Regulatory Compliance Mark (RCM) Het apparaat voldoet aan de voorschriften betreffende elektrische veiligheid, elektromagnetische compatibiliteit en radiospectrum voor apparaten bestemd voor de Australische of Nieuw-Zeelandse markt.

Beschrijving van aanvullende symbolen op labels	
	Droog houden Geeft een medisch hulpmiddel aan dat tegen vocht moet worden beschermd.
	Waarschuwingssymbool Raadpleeg de gebruiksinstructies voor waarschuwingen.
	Catalogusnummer Geeft het catalogusnummer van de fabrikant aan, zodat het medische hulpmiddel kan worden geïdentificeerd.
	Serienummer Geeft het serienummer van de fabrikant aan, zodat een specifiek medisch hulpmiddel kan worden geïdentificeerd.
	Medisch hulpmiddel Het apparaat is een medisch hulpmiddel.
	Spanning stroomtoevoer Geeft de snelheid aan waarmee het vermogen wordt verzonden van het stopcontact naar uw elektrische apparaat.

Internationale garantie

Uw apparaat valt onder een internationale beperkte garantie afgegeven door de fabrikant voor een periode van 12 maanden na levering aan u. Deze beperkte garantie dekt fabricage- en materiaalfouten van het apparaat zelf, maar geldt niet voor accessoires zoals bijv. batterijen, kabels, netadapters, enz. Problemen die voortvloeien uit onjuist gebruik of onjuiste verzorging, misbruik, ongelukken, reparatie door ongeautoriseerde personen, blootstelling aan corrosie veroorzakende omstandigheden, schade veroorzaakt door vreemde voorwerpen in het apparaat of onjuiste aanpassingen vallen NIET onder de beperkte garantie en kunnen de garantie ongeldig maken. Onder deze garantie kiest de fabrikant naar eigen goeddunken of het apparaat moet worden gerepareerd of vervangen

door een gelijkwaardig model. De bovenstaande garantie heeft geen invloed op uw eventuele wettelijke rechten volgens de van toepassing zijnde nationale wetgeving betreffende verkoop van consumentengoederen. Uw hoorzorgprofessional heeft mogelijk een garantie afgegeven die verder strekt dan de bepalingen van deze beperkte garantie. Raadpleeg uw hoorzorgprofessional voor meer informatie.

Als u ondersteuning nodig heeft

Breng uw apparaat naar uw hoorzorgprofessional. Kleine reparaties of aanpassingen kunnen vaak ter plekke worden verricht. Uw hoorzorgprofessional kan u helpen bij het verkrijgen van garantieservice van de fabrikant. Hoorzorgprofessionals kunnen kosten in rekening brengen voor hun diensten.

223145NL / 2020.06.10 / v1

Garantie

Certificaat

Naam van eigenaar: _____

Hoorzorgprofessional: _____

Adres hoorzorgprofessional: _____

Telefoonnummer hoorzorgprofessional: _____

Aankoopdatum: _____

Garantieperiode: _____ Maand: _____

Model: _____ Serienr.: _____

223145NL / 2020.06.10 / v1



oticon
life-changing **technology**

223145NL / 2020.06.10 / v1